

جستاری در باب تأویل در تفسیر التحریر و التنویر*

دکتر مهدی جلالی

استادیار دانشگاه فردوسی

علیه رضاداد

دانشجوی کارشناسی ارشد دانشگاه فردوسی مشهد

چکیده

موضوع تأویل از دیرباز مطمح نظر اندیشمندان اعم از متکلمان، اهل حدیث و به ویژه مفسران بوده است. قرآن کریم خود به تأویل پذیری برخی آیات تصویر نموده و اعمال تأویل را کلید فهم مقصود و مراد کلام الهی دانسته است. این رهنماین موجب گشته تا گروهی از مفسران - و از جمله محمد طاهر بن عاشور صاحب تفسیر التحریر و التنویر - برآن شوند با یهود گیری از مفتاح تأویل، مفاد بعضی از آیات و مفاهیم قرآنی را تبیین و ابهام زدایی کنند.

در این تحقیق، کوشش شده است تا ابتدا مفهوم «تأویل» از منظر «ابن عاشور» بیان گردد و سپس چگونگی رویکرد تأویل گرایانه وی نسبت به برخی از آیات و اصطلاحات متشابه، در معرض فهم و فضایت خواننده قرار گیرد.

کلیدواژه‌ها: ابن عاشور، تأویل، محکم، متشابه، استواء، تشییه، تجسیم، تنزیه.

* . تاریخ وصول: ۱۳۸۴/۹/۹؛ تاریخ تصویب نهایی: ۱۳۸۵/۷/۱۰

مقدمه

محمدطاهر بن عاشور پدیدآورنده تفسیر التحریر و التسوير مشهور به تفسیر ابن عاشور متوفای سال ۱۳۹۳ هجری قمری است. وی در کشور تونس زاده شد و در این سرزمین، علوم و دانش‌های اسلامی را بعیج زمان خود را فرا گرفت. او بر مذهب مالکی بود و شیخ‌الاسلام مالکیان تونس، شیخ دانشگاه زیتونیه و نیز عضو مجمع علمی عربی دمشق و قاهره به شمار می‌رفت (زمرلی، صص ۳۶۱-۳۶۷). همچنین او دارای تأییفات و تصنیفات متعددی بوده است که شمار آنها را ۴۹ مورد نگاشته و در موضوعات مختلف فقهی، تفسیری اجتماعی و ادبی ذکر کرده‌اند (بری، ص ۳۷-۳۲) از این میان، تفسیر التحریر و التسوير، مقاصد الشريعة الاسلامي، الوقف و آثاره في الإسلام، اصول الائتماء والخطابة و اصول النظام الاجتماعي في الإسلام برگزیده آثار او محسوب می‌گردد (زرکلی، ج ۶، ص ۱۷۶؛ بری، صص ۳۷-۳۲؛ صفر، ص ۹-۱۰).

بن عاشور در مقدمه یک صد و سی صفحه‌ای که بر تفسیر خود نگاشته، مبانی تفسیری خود را به تفصیل بیان داشته و آن‌ها را پیرامون ده محور گرد آورده است، که یکی از این محورهای دهگانه و نخستین آن‌ها «تعريف تفسیر و تأویل» می‌باشد. بر واضح است مفسری که به «تأویل» به عنوان یک موضوع اصولی و مبنایی می‌نگرد و از آن به منزله یکی از قواعد مهم در روش تفسیری خود پاد می‌کند، این موضوع باید قطعاً از جایگاه ویژه‌ای در اثر تفسیری وی برخوردار باشد و چنین نیز هست.

در این مقاله ابتدا به بیان مفهوم «تأویل» از منظربن عاشور و دیگران می‌پردازیم، سپس چگونگی رویکرد تأویل گرایانه وی را به برخی از آیات کریمه قرآن (مت شباهات) بررسی و تحلیل می‌نماییم.

اما بحث تأویل پیش‌زمینه‌ای دارد و آن، تقسیم‌بندی آیات کتاب وحی بر دو نوع «محکم» و «مت شباهه» است، و جلوه‌گاه تأویل، مخصوصاً آیات مت شباهه قرآن است و قرآن

خود در آیه هفتم سوره آل عمران به این امر نصريح دارد: «فَإِنَّمَا الظَّرْبَةَ فِي قُلُوبِهِمْ رَتْبَةٌ فَيَقُولُونَ مَا تَشَابَهَ مِثْلُ ابْتِغَاءِ الْفَتْنَةِ وَابْتِغَاءِ تَأْوِيلِهِ...». «اگر بپذیریم که تمدن عربی - اسلامی تمدن متن است، می توان گفت که این تمدن تمدن تأویل نیز هست؛ چه، تأویل روی دیگر متن است» (ابوزید، ص ۳۶۴).

معنای تأویل

ابن عاشور در تعریف آیات محکم و آیات متشابه می نویسد: «احکام در اصل به معنی منع می باشد... همچنین این لفظ در معنای «اتفاق» (استواری) و «توثیق» (اطمینان) نیز به کار رفته است، زیرا موجب پیشگیری از راهیابی معانی مخالف مقصود می گردد» (ابن عاشور، ج ۳، ص ۱۴).

ابن عاشور سپس در تعریف مفهوم محکم و متشابه در آیات کریمه قرآن می نویسد: «واژه محکم به آن گروه از آیات قرآن اطلاق می شود که از نظر دلالت بر مقصود شفاقت دارد، زیرا او نفوذ احتمالات گوناگون در معنای آیه و در نتیجه ایجاد ابهام و تردید در فهم مواد کلام جلوگیری می کند. اما در برابر، متشابهات بخشی از آیات مبارک می باشد که در آنها دلالت الفاظ بر معانی مختلف مطرح است، امری که می تواند زمینه ساز عدم تعین و استقرار هر یک از احتمالات شود... به عبارت دیگر متشابهات آیاتی است که حقیقت مقصود آن (با استناد به ظواهر الفاظ) روشن نیست» (همان، ص ۱۵).

همچنین او حوزه موضوعی آیات محکم را اصول عقاید، فروع و تشريع احکام، آداب و مواعظ اخلاقی می داند و نمونه هایی از آیات محکمات را این گونه بر می شمرد: «لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ» (شوری ۱۱)، «لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ» (آلیاء ۲۳)، «إِنَّمَا يَكُونُ الْيُسْرَ» (بقره ۱۸۵)، «وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفَسَادَ» (بقره ۲۰۵)، «وَأَمَّا مَنْ خَافَ مَقَامَ رَبِّهِ وَنَهَى النَّفْسَ عَنِ الْهُوَى فَإِنَّ الْجَهَةَ هِيَ الْمَأْوَى» (نازعات ۴۰ و ۴۱).

بدین ترتیب فهم مقصود «آیات محکم» دشوار نیست و ظواهر الفاظ این آیات از حقایق معانی آن پرده می‌دارد. اما در خصوص آیات متشابه، استناد به ظواهر الفاظ، راه نیل به مفهوم و معنا را هموار نمی‌کند و برای درک مقصود، باید از «روش تأویل» بهره جست (ابن عاشور، ج ۳، ص ۱۵ و ۱۶).

ابن عاشور بر این نکته تصریح دارد که دانشوران مسلمان در موضوع تأویل به دو گونه اتخاذ موضع کردند، که موضع نخست در حقیقت باید «پرهیز از تأویل» نامیده شود، زیرا مفسر در مواجهه با آیه متشابه بتدون ژرفنگری و کاوشن در عمق معنا، از جستجوی حقیقت مفهوم چشم می‌پوشد و درک آن را به علم الهی و می‌گذارد. عالمان سلف نوعاً بر این شیوه سلوک کرده و آن را «طریقه آسلم» نامیده‌اند، زیرا التزام به آن از لغزش مفسر در فهم مراد کلام خداوند پیشگیری می‌کند (معان، ص ۲۶).

اما با عبور از سده‌های تختین اسلام و سپری شدن عصر صحابه و تابعین، و همزمان با بروز پرسش‌های مختلف نسبت به فحواتی متن و به ویژه مقاد آیات متشابه - خواه از سوی مخالفان و نقادان، یا از جانب دانش‌پژوهان اقبال به تأویل آیات که همان موضع دوم باشد جایگزین روش «پرهیز از تأویل» گردید، و قرآن‌پژوهان کوشیدند با بهره‌گیری از فنون ادبیات بلیغ عربی نظری مجاز، استعاره، تمثیل و... و با داعیه تأویل، به پندار خود، در محتوای آیات متشابه بکاوند و از معانی آنها پرده‌برداری کنند. ابن عاشور در این باره می‌گوید:

رأی گروهی در خور از پژوهشگرانی که پس از عصر سلف می‌زیستند، تأویل آیات کریمه با استفاده از صنایع ادبی بود. اینان که با اندیشیدن و اظهار رأی و جمع میان برهانهای قرآن و سنت خو گرفته بودند، تشنۀ این روش بودند، زیرا آن را نسبت به روش نخست فراگیرتر، با قواعد و قانونمندی علم متناسب‌تر، در دستیابی به دلائل فاطع و جلال علمی با دین ناباوران کارآمدتر، و در اقناع ذهن پرسشگر جویندگان

دانش مؤثرتر می‌یافتد، و به بسب استواری این روش، از آن به «طريقة حكم» تعبير کردند... (ابن عاشور، ج ۳^ا).

پس از این بخش‌بندی، مؤلف *التحrir و التنویر* به کاوش در خوزه‌های تأویل می‌پردازد و از این موضوع سخن می‌گوید که بهره‌گیری از روش تأویل در کدام عرصه‌ها روا و پستدیده و در کدامین ناپسند و نارواست. «بدان که مقصود از تأویل، یا نسبت به واژگان روشن و خالی از ابهام است، که در این صورت تغییر جایگاه ظاهر لفظ ظاهراً متشابه و تأویل الله، برابری دارد با کاربرد لفظ در یکی از دو معنی مشهور آن، به سبب فراوانی استعمال کلمه در معانی غیر از معنای ظاهری آن؛ البته این نوع از تأویل سزاوار است که بدین نام نامیده نشود، زیرا هیچ یک از دو معنای احتمالی نسبت به دیگری ناقذتر نیست، و هر گاه یکی از معانی نسبت به دیگری در وضع برای معنایی سابقه بیشتری داشته باشد. در حالی که هر دو معنی از نظر استعمال و کاربرد برابر باشند - سبقت اطلاق لفظ به یکی از دو معنی، دلیل ترجیح آن معنی نیست، زیرا چه بسیار کلماتی که کاربرد مجازی آن نسبت به کاربرد حقیقی اش زودتر به اذهان مبتادر می‌شود، و این قاعدة علم اصول که «حقیقت بر مجاز ترجیح دارد» فاقد عمومیت و فرآگیری است. در نتیجه نام‌گذاری این نوع از الفاظ و آیات به «متشابه» مقصود و مراد قرآن نیست و این عرصه از شمول روش تأویل بیرون است» (ابن عاشور، ج ۳، ص ۲۷).

بدین ترتیب ابن عاشور بر این نوع تلقی از مفهوم «تأویل» تومن سخن را همچنان در وادی تعریف «واژه متشابه» می‌راند و بر این اساس به تعریفی از «تأویل» من رسید که از نظر وی مقبول و پذیرفتنی است. «نوع دیگر تأویل عبارت است از این که معنای ظاهری کلمه از معنای تأویلی آن مشهورتر باشد، اما قرائت یا دلایلی تغییر لفظ از ظاهر معنای آن را ایجاد کند، که سزاوار است این گونه الفاظ از مصادیق متشابهات به شمار آید(همان). او به عنوان شاهد مثال، به دو آیه اشاره می‌کند: «وَالسَّمَاءُ

بَيْنَهَا يَأْنِدُ» (ذاريات/۴۷) و «فَإِنَّكَ يَأْعِنُّنَا» (طور/۴۸) و نتیجه می‌گیرد که در این آیات از دو واژه «ید» و «عین» استفاده شده است، اما چون بازگشت سخن به خداوند متعال می‌باشد و نمی‌توان پنداشت که خداوند «دمست» و «چشم» دارد، بنابر این ضرورتاً باید هر دو واژه تأویل شود، هر چند معنی ظاهري واژگان از مفهوم تأویلی آنها مشهورتر باشد. البته از نظر اين عاشور اين نکته پنهان نیست که بسا برخى اين گونه گمان برند که خداوند نيز دست و چشم دارد^۱ و اينان از تأویل الفاظ «يد» و «عین» پرهیز نموده، معنای ظاهري آنها را در فهم آيه شريقه ملک قرار می‌دهند اما اين نوع تلقی از نظر اين عاشور غير قابل قبول است (همان).

مرانجام اين عاشور به اصلی ترین حوزه تشابه و تأویل می‌رسد و آياتي را به عنوان مثال بر می‌شمرد که شایسته است تأویل گردد، هر چند اعتراف دارد که ممکن است معنای تأویلی را به مثابه مفهوم و مراد قطعی آيات مزبور نتوان پذيرفت، اما از منظروی به كارگيري روش تأویل در خصوص اين گروه از آيات شایسته و پستديده است:

«واز آن جمله است آنجه (ازآيات كريمه قرآن) که تأویل آن و تغييرمعنای ظاهریش مجازی باشد، اما تطبيق مفهوم آیه با معنای تأویل یافته باید با قيد «احتمال» (ونه قطع و يقین) همواء شود...» (همان).

نمونه آياتي که از مصاديق تعريف اخیر به شمار می‌رود عبارت است از: «الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى» (طه/۵): «هَلْ يَنْظَرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ بِنِي طَلْلٍ مِّنَ الْفَتَامِ» (بقره/۲۱۰).

۱. اعتقاد به جسمانيت خداوند در بعضی از فرقه‌های اسلامی می‌سابقه نیست، و در میان چهار مذهب اصلی عامه، حتی‌له چنین اعتقادی دارند. در روایات تاریخی چنین آمده است که این حنبل، مقاتل بن سليمان را که نماینده تفکر تشبیه به شمار می‌رفت آگاهترین فرد به تفسیر قرآن می‌دانست (ابویعلی حنبل، ج. ۱، ص. ۶۸).

نمونه های تأویل در التحریر و التنویر

اینک با توجه به نگاه کلی ابن عاشور به موضوع تأویل، چگونگی تأویل برخی از واژگان و موضوعات قرآن کریم را بر مبنای مفad تفسیر «التحریر و التنویر» عرضه می داریم.

«استواء»

این لفظ از ریشه «سوی» و به معنای «برابر بودن» است، و هرگاه با حرف «إلى» همراه شود، پرداختن (به یک موضوع) را می رساند، و چنانچه حرف «على» در پی آن بیاید، معنای «استیلا» (در امور معنوی) و «استقرار» (در امور مادی) را افاده می کند (خرمشاهی، ترجمه قرآن کریم، ص ۷۰۷).

رایج ترین کاربرد این کلمه در قرآن کریم، مباحث مربوط به آفرینش آسمانها و مبحث عرش الهی است. کتاب آسمانی در موارضی از این موضوعات سخن گفته و موارد ذیل از آن جمله است:

«هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جِبِيعًا ثُمَّ أَسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبَعَ سَمَاوَاتٍ» (بقره / ۲۹)؛ «ثُمَّ أَسْتَوَى إِلَى السَّمَاءِ وَهِيَ دُخَانٌ» (فصلت / ۱۱)؛ «إِنَّ رَبَّكُمُ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ فِي سَيِّئَةِ أَيَّامٍ ثُمَّ أَسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ» (اعراف / ۵۴).

همچنین مضمون اخیر یعنی استوا خداوند بر عرش، در موارد دیگری نیز تکرار شده است: یونس / ۳؛ رعد / ۲؛ طه / ۵؛ فرقان / ۵۹؛ سجده / ۴؛ حیدر / ۴.

همان گونه که گفته شد، قرآن پژوهان ترکیب «استوا + إلى» را به معنی «پرداختن» دانسته، و در نتیجه به عنوان مثال آیه ۲۹ سوره بقره را چنین ترجمه کرده‌اند: «او کسی است که آنچه در زمین است همه را برای شما آفرید، سپس به آفرینش آسمانها پرداخت» (همان، ص ۵).

همچنین آنان با توجه به ترکیب «استوا + على» مفهوم استوا خداوند بر عرش را نشانه استیلا و چیرگی خداوند بر شمرده و آیات مربوطه را بیان گر این مضمون

دانسته‌اند(همان،ص ۷۰۷). ابن عاشور با توجه به دو ترکیب مختلف «استوی إلى» و «استوی على» و تفاوت مفهومی آن دو با یکدیگر، در تعریف «استوی إلى» می‌گوید: «استوا در اصل عبارت است از استواری و عدم انحراف...و مجازاً به معنای «اراده و آهنگ چیزی را به شتاب داشتن»، پس معنی «استواء خداوند متعال به آسمان» عبارت است از تعلق اراده قطعی او به آفرینش آسمان تعلقی نظیر آمادگی برای اقدامی بزرگ و استوار... و در این سخن اشاره‌ای است به این موضوع که خداوند آن گاه که خلقت آفریدگان را آغاز کرد نخست آسمان‌ها و ساکنان آن را آفرید، تا مقدمه‌ای برای آفرینش زمین باشد، سپس انسان را آفرید... (ابن عاشور،ج ۱،ص ۳۷۹).

و در جای دیگر درباره همین موضوع می‌گوید: «استوا عبارت است از چیزی را مستقیم (و بدون واسطه) اراده کردن به گونه‌ای که هیچ عامل دیگری معارض و مخالف آن نباشد، و این تمثیلی است برای بیان تعلق اراده خداوند متعال به آفرینش آسمانها...»(همان،ج ۲۵،ص ۲۰).

بدین ترتیب معلوم می‌شود که مقصود از «استواء خداوند بر آسمانها» تعلق اراده از لی و مشیت قطعی و تخلف ناپذیر خداوند به آفرینش آسمانها است و در واقع می‌توان چنین پنداشت که ابن عاشور با ارائه این تعریف و برگزیدن معنی مجازی «القصد إلى الشيء بعمق و سرعة» یا «القصد إلى الشيء تواجاً به جای معنی حقیقی «الاستقامة» واژه استواه را به حوزه تأویل برده است.

این رویکرد تأویلی به واژه مذکور، در ترکیب «استوی على» با ارائه تعریفی متفاوت باز دیگر تکرار شده است، بدین‌گونه که ابن عاشور ذیل آیه ۵۴ سوره اعراف در توضیح مفهوم «استواء خداوند بر عرش» (ثم استوی على العرش) می‌گوید: «و استوا حقيقة معنای آن اعتدال است... و البته معنای دیگری نیز به جز معنای حقیقی برای آن بیان شده که مشهورترین آنها عبارت است از قصد و اعتلا(همان،ج ۸،ص ۱۲۴). این واژه شانسی بزرگ از شئون عظمت خداوند متعال را بیان می‌کند(همان،ص ۱۲۵):

...شأن تصرف خداوند در هستی به منظور تدبیر امور عوالم خلقت ... که در این صورت معنای آن چنین خواهد بود: او(خداوند) آفریدگان را آفرید، آن گاه امور خلقت را تدبیر می کند همان گونه که پادشاه امور مملکت خویش را در حالی که بر اریکه قدرت خویش نشته تدبیر می نماید»(همان، ص ۱۲۶).

همچنین او در تفسیر آیة ۵ سوره طه می نویسد:

« و عرش عالمی از عوالم برین است ... پس تعبیر «استواء بر عرش» «بیان مضاعفی است برای ترسیم عظمت خداوند تعالی و گستره سلطنت او ... و تأویل آن عبارت است از همانندی مثالی جایگاه عظمت خداوند باحشمت و اقتدار بزرگ پادشاهان (آن گاه) که بر تخت قدرت و اریکه سلطنت جلوس کرده باشند»(همان، ۱۶، صص ۹۶-۹۷).

بر این اساس می توان گفت از منظر ابن عاشور، مقصود از استواء خداوند بر عرش تحقق چیرگی خداوند در تدبیر امور آفرینش و تفوق اراده ذات مقدس باری بر همه اراده هاست و همان گونه که پادشاهان بزرگ و توانستند با جلوس بر تخت شاهی، سیطره بر حوزه حاکمیت و فرماتروایی بی رقیب خود را اعلام می دارند، استواء خداوند بر عرش نیز - که در آیات کریمه قرآن پس از ذکر آفرینش آسمانها و زمین، از آن یاد شده است - نشانه اقتدار و تدبیر بلا منازع خداوند در خلقت و تصییت امور خلق می باشد، در این باره ، ابن عاشور ذیل آیة چهارم سوره حید نوشت: «الاستواء على العرش تمثيل الملك ...: استواء خداوند بر عرش بيان تمثيلي است برای سلطنت و پادشاهی خداوند ...»(همان، ج ۲۷، ص ۳۲۹).

«نفس»

در پنج آیه از قرآن کریم کلمه «نفس» مضاف واقع شده و مضافق آن ضمیر غائب یا مخاطبی است که مرجع آن خداوند می باشد:

« وَيَحْذِرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ وَإِلَيْهِ اللَّهُ الْمَصِيرُ»(آل عمران/۲۸); « وَيَحْذِرُكُمُ اللَّهُ نَفْسَهُ

وَاللَّهُ رَءُوفٌ بِالْعِبادِ» (آل عمران / ۳۰)؛ «أَتَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ» (ماهده / ۱۱۶)؛ «قُلْ لِمَنْ مَا فِي السَّعْوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ لِلَّهِ كَبَّ عَلَيْ نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ» (انعام / ۱۲)؛ «كَبَّ رَبُّكُمْ عَلَيْ نَفْسِهِ الرَّحْمَةُ» (انعام / ۵۴).

کلمه «نفس» از لغاتی است که در زبان عربی به معانی مختلف استعمال شده است، مانند: جان، جاندار، خود (خویش)، ذات، نفس اماره (تقلیسی، ص ۲۸۹). همه این معانی نیز در آیات کریمة قرآن شاهد مثال دارد، اما بدون تردید بسیاری از این معانی در باره خداوند مصدق ندارد.

اعتقاد توحیدی انتصا می‌کند که خداوند از شوائب مقایسه با مخلوقات دیگر منزه شمرده شود، همان‌گونه که قرآن تصریح می‌نماید: «إِنَّ كَثِيلَهُ شَيْءٌ» (شوری / ۱۱). بدین ترتیب ذات مقدس آفریدگار از عوارضی نظیر ذهن، ضمیر، شخصیت، روح و... منزه است هر چند بعضی از فرق اسلامی در این عرصه به تجسم گرایش پیدا کرده و برای خداوند بعد جسمانی پنداشته‌اند، اما این اندیشه قطعاً انحرافی است و از ناحیه قاطبه فرقه‌ها و نحله‌های فکری اهل اسلام مورد اعتراض و ادبیار می‌باشد. بر این اساس مفهوم مقبول کلمه «نفس» در خصوص خداوند عبارت از «ذات مقدس ربوبی» است که بحث و بسط می‌باشد و فوق ادراک خلاائق است، و هم از این رو پیشوایان دین (ع) پیروان خود را از اندیشیدن در چیزی و کیفیت ذات خداوند بر حذر داشته اما به تفکر در کیفیت و چیستی خلق و عموم آفریدگان تشویق و ترغیب نموده‌اند.^۱ با این بیان، اینک به رویکرد این‌عاشور در تبیین کلمه «نفس» می‌پردازیم. از منظر او داشمندان در خصوص تلقی معنای «ذات» از کلمه «نفس» - آن‌گاه که برای خداوند به کار رود - موضع یگانه‌ای ندارند، جمعی از ایشان با این معنا موافقت داشته، لکن گروهی دیگر آن را به صواب و سنجیده ندانسته‌اند:

۱. مجموعه عناصری که به ذات هر موجود عارض و افزوده می‌شود و هویت او را پذید می‌آورد.

۲. تَفَكِّرُوا فِي خَلْقِ اللَّهِ وَلَا تَفَكِّرُوا فِي اللَّهِ (مجلسی، ج ۴۵، من ۴۸).

«و در جواز اطلاق کلمه «نفس» به ذات خداوند متعال به طور قطع و یقین اختلاف نظر وجود دارد، گروهی از دانشمندان این معنی را پذیرفته و از آن باز داشته‌اند، اینان آنچه را که در کتاب کریم در این خصوص آمده است مانتد آیه مبارکة و يحذركم الله نفسه «از مصاديق مشابهات دانسته اند... اما گروهی دیگر معنای مذکور را جایز شمرده اند، همان گونه که در تفسیر گفتار خدای متعال که فرموده «کتب ربکم علی نفسه الرحمة» نفس را به معنی ذات پنداشته اند» (ابن عاشور، ج ۵، ص ۲۷۲).
البته به نظر می‌رسد ابن عاشور با موضع دوم موافق است و هر چند به آن تصریح نمی‌کند، اما در جای دیگری از تفسیر خود می‌گوید: «و گفته خداوند که فرموده: و يحذركم الله نفسه... مراد پر حذر داشتن بنده است از مخالفت امر خداوند... و اعراب نصب برای کلمه نفس بر سیل نوع خافض است، و اصل آن عبارت است از: و يحذركم الله من نفسه ، و البته در اینجا مقصود از تحذیر از نفس خداوند تحذیر از ذات او می‌باشد»(ابن عاشور، ج ۵، ص ۲۷۲).

بدین ترتیب می‌توان گفت که ابن عاشور معنای «ذات» را برای لفظ «نفس» در خصوص خداوند متعال می‌پذیرد، و این موضوع در آراء تفسیری او فقط یک استثناء دارد که به آیه ۱۱۶ سوره مبارکة مائده مربوط می‌شود. در این آیه گفت و گویی میان خداوند و حضرت مسیح جریان یافته و از عیسی(ع) پرسش شده که آیا تو مردم را به عبادت خود و مادرت فراخواندی و از پرستش خدای واحد بازداشتی؟! حضرت مسیح در پاسخ ضمن انکار موضوع بیان داشته است: «إن كنت قلت فقد علمته، تعلم ما في نفسك و لا أعلم ما في نفسك: [بار خدایا]! اگر من چنان گفته بودم، بسی تردید تو می‌دانستی، زیرا آنچه در ضمیر من است تو می‌دانی و من آنچه در ضمیر تو است نمیدانم» ابن عاشور با عنایت به این که در آیه مزبور از اشراف و احاطه علمی خداوند به ما فی الضمیر انسان سخن رفته است، کلمه «نفس» را به «علم» تأویل می‌کند و می‌گوید:

«وَنَفْسٌ بِرَّ عَقْلٍ نَّيْزٌ اطْلَاقٌ مِّي شُود... وَمَعْنَى آنِ عَبَارَتْ أَسْتَ ازْ إِينِكَهْ : تُو آنِچَهْ رَا مَنْ بِهْ آنِ باورِ دَارَمْ مِي دَانِي ... يَا تُو بِهْ آنِچَهْ مِنْ مِي دَانِمْ آگَاهِي... وَ اضَافَةَ كَلْمَةِ نَفْسٌ بِهِ اسْمَ جَلَالَهِ بِهِ مَعْنَى آنِ عَلْمِي أَسْتَ كَهْ مَنْحُصُرًا ازْ آنِ خَدَاسَتْ وَغَيْرَ اوْ بِرَّ آنِ آگَاهِي نَذَارَدْ ، بِنَابَرَائِينَ مَفْهُومَ سَخْنَ چَنِينَ أَسْتَ: مَنْ آنِچَهْ رَا تو مِي دَانِي نَمِي دَانِمْ ، يَا مَنْ آنِچَهْ رَا كَهْ عَلْمَ آنِ رَا بِهِ خَوْدَ مَنْحُصُرَ دَاشْتَهِ اِي نَمِي دَانِمْ...»(همان).

البَتَهْ بِاِيدَ گَفْتَ اِينَ گُونَهْ تَلْقَى. اِزْ وَازَهْ «نَفْسٌ» وَ اِنْطَلَاقِ مَفْهُومِ عَلْمِ بِرَّ آنِ ضَمِنْ اِينَ كَهْ فَاقِدِ بِرَهَانِ بِهِ نَظَرِ مِي رَسَدْ ، روِيَكَرَدْ تَأْوِيلَ گَرَایَانَهِ اِينَ عَاشُورَ رَا نَيْزَ بِهِ جَرِيَانِ «تَفْسِيرٌ» نَزَديِكَ مِي سَازَدْ.

«آمَدَنْ» پَرَورِدَگَار

در برخی از آیات قرآن از «آمَدَنْ خَداوَنَدْ وَ فَرَشْتَگَانْ» سَخْنَ رَفَتَهْ اَسْتَ. عَمَدةَ اِينَ آيَاتِ عَبَارَتْ اِزْ:

«هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا آنَّ يَأْتِيهِمُ اللَّهُ فِي ظُلُمَّ مِنَ الْقَفَامِ وَالْمَلَائِكَةَ»(بَقَرَهُ/۲۱۰)؛ «هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا آنَّ يَأْتِيهِمُ الْمَلَائِكَةَ أَوْ يَأْتِيَ رَبُّكَ»(انْعَامُ/۱۵۸)؛ «وَجَاءَ رَبُّكَ وَالْمَلَكُ صَفًّا صَفًّا»(فَاجِرُهُ/۲۲).

ظَاهِرِ مَفْهُومِ آيَاتِ مَزْبُورِ از اِنتَظَارِ كَافِرَانِ حَكَایَتِ دَارَدْ كَهْ خَداوَنَدْ وَ فَرَشْتَگَانِ در سَايِيَانَهَایِ اِيرَ بِهِ دِيدَارِ آنَانِ بِيَابَنَدَا تَا زَمِنَهِ اِيمَانِ كَافِرَانِ فَوَاهِمِ آيَدِ! آيَهْ سُورَةِ فَجَرِ نَيْزَ گُويَابِيِ آنِ اَسْتَ كَهْ خَداوَنَدْ مِي آيَدْ وَ فَرَشْتَگَانِ نَيْزَ صَفِ در صَفِ مِي آيَندَ. اِز سَويِ دِيَگَرِ با تَوْجِهِ بهِ اِينَ كَهْ خَداوَنَدْ در ظَرْفِ مَكَانِ مَحْدُودِ نِيَستْ ، وَ «آمَدَنْ» عَبَارَتْ اِز تَرَى مَكَانِ استَقْرَارِ وَ جَاهِ گَرْفَتَنِ در مَكَانِي دِيَگَرِ وَ تَصُورِ مَزْبُورِ نِسْبَتْ بِهِ خَداوَنَدْ قَطْعاً مُتَنَفِّي اَسْتَ بِنَابَرَائِينَ ضَرُورَتِ دَارَدْ كَهْ اِينِ مَفْهُومِ بهِ تَأْوِيلَ بِرَدهِ شُودَ وَ مَعْنَى دِيَگَرِيِ از آنِ اِسْتِبَنَاطِ گَرَددَ.

مَفْسَرَانِ عمُومًا اِتفَاقِ نَظَرِ دَارَنَدْ كَهْ اِينَ گُونَهِ آيَاتِ بِاِيدَ تَأْوِيلَ شُونَدْ(طَوْسِيِ، جَ ۲، صَ ۱۸۹؛ طَبَرِسِيِ، جَ ۲، صَ ۶۰؛ طَبَاطَبَائِيِ، جَ ۲، صَ ۱۰۲؛ قَرْطَبِيِ، جَ ۳، صَ ۲۵) اِينَ

عشور نیز در بحث مفهوم تأویل و تقسیم بنده موضوعی آن، آیه ۲۱۰ سوره بقره را از جمله آیات مشابه دانسته است که تأویل آن لازم و کاملاً قطعی است (ابن عشور، ج. ۳، ص ۲۷).

تفسران با توجه به آیات دیگر قرآن در این موضوع، به ویژه آیه ۲۳ سوره نحل بر این باورند که مقصود از «آمدن پروردگار» فرا رسیدن فرمان خداوند و تحقق امر اوست. ابن عشور نیز با این نظر موافقت دارد زیرا نتیجه‌گیری وی از مباحث مبسوطی که در این باره طرح نموده، با این دیدگاه همراه است. اینک به پاره‌ای از توضیحات او نظر می‌افکنیم. وی در خصوص آیه ۲۲ سوره فجر می‌گوید: «استاد «آمدن» به خداوند یا مجاز عقلی است یعنی قضای او قرار سید، یا استعاره‌ای است که آغاز مرحله حسابرسی اودر [رستاخیز]، به آن تشییه گردیده است» (همان، ج. ۳، ص ۲۹۸).

او همچنین درباره مفهوم «اتیان خداوند» که موضوع بحث آیات ۲۱۰ سوره بقره و ۱۵۸ سوره انعام است می‌گوید: نسبت آمدن به فرشتگان حقیقی است، اما استاد آن به خداوند فرا رسیدن عذاب بزرگ خداست که به سبب هول انگیزبودن، آمدنش به فرماتروای هستی که دستور آن را صادر کرده، نسبت داده شده است تا عظمت و سنگینی اش - متناسب با حشمت فاعل و أمر آن - شناخته شود... و نظیر آن در قرآن آیه دوم سوره مبارکه حشر است که می‌فرماید: پس خداوند(امر الهی) از موضعی که نمی‌پنداشتند بر آنان در آمد... نیز مفهوم کلام خداوند: «او یائی ریک» می‌تواند چنین باشد «رسیدن فرمان او برای حسابرسی مردم در رستاخیز» (همان، ج. ۷، ص ۱۳۸).

ابن عشور در توضیح بیشتر آنچه گفته شد، وجوده هفتگانه‌ای را بر می‌شمرد و بار دیگر آراء مفسران سلف و خلف را در این زمینه بیاد می‌کند، که نتیجه همه آن تفصیلات همان است که باز گفته‌یم.

«وجه»

این واژه نیز از مهمترین الفاظ مشابه است. قرآن کریم در آیات و سوره‌های

متعدد از تعبیر «وجه‌الله»، «وجه‌رب» و نظائر آن، نام برده که نمونه آیات مورد اشاره بدین قرار است: «وَلِلَّهِ الْمَشْرُقُ وَالْمَغْرِبُ فَإِنَّمَا تُؤْكِلُوا فَقَمْ وَجْهَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ وَاحِدٌ عَلِيهِمْ» (بقره/۱۱۵)؛ «وَلَا ظَرُوكُ الَّذِينَ يَذْعُونَ رَبَّهُمْ بِالْغَدَاءِ وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ وَجْهَهُ» (انعام/۵۲)؛ «وَالَّذِينَ صَبَرُوا أَتَيْقَأَ وَجْهَ رَبِّهِمْ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ» (رعد/۲۲)؛ «وَمَا آتَيْتُمْ مِنْ زَكَّةٍ مُرِيدُونَ وَجْهَ اللَّهِ قَوْلَتِكُمْ هُمُ الْمُضْغَطُونَ» (روم/۳۹)؛ «لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ» (قصص/۸۸)؛ «وَيَقِنُّ وَجْهَ رَبِّكُمْ ذُو الْعَجْلَالِ وَالْأَكْرَامِ» (الرحمن/۲۷)؛ «إِنَّمَا نُطْعِنُكُمْ بِوَجْهِ اللَّهِ لَا تُرِيدُ مِنْكُمْ جَزَاءً وَلَا شُكُورًا» (انسان/۹).

کلمه وجه در لغت به معانی مختلف استعمال شده که مهم ترین آنها عبارت است از: چهره (رخساره)، سمت (جهت)، آهنج (قصد)، خشنودی (رضایت)، منزلت (حرمت)، زعيم (پیشوای)... (خلیل بن احمد، ج ۲، ص ۴۶؛ ابن منظور، ج ۱۲، ص ۵۵۵ طریحی، ج ۶، ص ۳۶۵) و هر آنچه که آدمی به آن اقبال می‌کند. اما مفسران برای تفسیر این کلمه در آیات کریمه قرآن صرفاً برخی از معانی یادشده را پذیرفته و بعضی دیگر را فاقد و جاهت معنوی دانسته‌اند، که جمع‌بندی آراء اهل تفسیر را می‌توان در موارد ذیل خلاصه نمود:

- الف) «ذات»: شیخ طوسی در بیان مفهوم آیه ۸۸ سوره قصص، وجه را به معنی «ذات خداوند» می‌داند (طوسی، ج ۸، ص ۱۸۴). مفسران دیگری همچون شیخ ابوالفتوح رازی و ... نیز این نظریه را پذیرفته‌اند (ابوفتوح رازی، ج ۱۵، ص ۱۸۰؛ زمخشri، ج ۳، ص ۱۹۴؛ زحلی، ج ۲۰، ص ۱۷۸؛ آلوسی، ج ۱۱، ص ۱۹۳).
- ب) «خشنودی خداوند»: این معنی به ویژه در بیان مفهوم برخی از آیات نظری آیه ۳۸ سوره روم و آیه ۹ سوره انسان مورد تصدیق مفسران می‌باشد (ابوفتوح رازی، ج ۱۵، ص ۲۵۸؛ وهب زحلی، ج ۲۱، ص ۹۳).
- ابن عاشور هر دو مختاراً برای لفظ وجه در آیات مورد اشاره، تأیید می‌کند و می‌پذیرد:

۱- «ذات» در تفسیر آیه ۸۸ سوره قصص می‌نویسد: «وجه به معنی ذات به کار رفته است، و معنی آیه عبارت است از اینکه به جز خداوند همه اشیا و مخلوقات نابود شونده است، و مقصود از هلاک، نیستی و رهسپاری به دیار عدم و نابودی است»(این عاشر، ج ۲۰، ص ۱۲۴).

همچنین در تفسیر آیه ۲۷ سوره رحمن تصریح می‌کند: « و « وجه ربک»: ذاته » (همان، ج ۲۷، ص ۲۳۶).

سپس او در رد اندیشه باطل کسانی که وجه را به معنی حقیقی آن - چهره یا رخساره - گرفته‌اند، در حالی که خداوند تعالی از این انتساب میراست، می‌گوید: « و آن گاه که «وجه» به «ذات خداوند» اطلاق شود، آن را صفت «ذوالجلال»- دارای بزرگی و عظمت- «ذوالاکرام» - بخشنده نعمت به بندگان - ستوده است، و الا اگر مراد از وجه معنی حقیقی آن یعنی صورت باشد، در عرف زیان و اهل ادب صفت «اکرام» برای وصف آن به کار نمی‌رود زیرا این صفت برای دست تناسب دارد و نه برای چهره و رخسار...»(همان، ص ۲۳۷). به نظر می‌رسد استدلال این عاشر در این خصوص، صحیح و پذیرفتنی است.

۲- «قرضا»: این معنا نیز به عنوان تأویل لفظ «وجه» در آراء این عاشر آمده است، برای نمونه در تفسیر آیه ۲۲ سوره رعد نوشته است:

«و در بیان معنی «ابتغاء وجه ریهم»...«ابتغاء» عبارت است از طلب و به دست آوردن... و مفهوم ابتغاء وجه خداوند یعنی به دست آوردن رضایت و خشنودی او، گویند بندۀ عملی را انجام می‌دهد تا به وسیله آن اقبال و رضایت خداوند را هنگام ملاقات او به دست آورد...»(همان، ج ۱۵، ص ۱۱۵).

همین معنی باز دیگر در تفسیر آیه ۳۸ سوره روم آمده است: «معنی «ذلک خبر للذین یریدون وجه الله» عبارت است از: کسانی که با بخشش‌های خویش رضایت خداوند و کسب پاداش او را در نظر دارند ... و کاربرد «وجه» در این موضع به عنوان

مثال و تمثیل است، گویی فرد بخشنده مال خود را در برابر چشم خداوند می بخشد زیرا چهره، منظر و محل نگاه است... و مقصود کلی فرمانبری از خداوند و طلب رضایت اوست» (همان، ج ۲۱، ص ۵۹).

نیز درجهٔ تأکید و تأیید معنای یادشده، در تفسیر آیه ۵۲ سوره انعام نوشته است: «و جملهٔ یاریدون وجهه... آی لا یاریدون حظا دنیویا... آی یاریدون رضالله... لا یاریدون ارضاء غیره» (همان، ج ۶، ص ۱۱۶).

«نظر به پروردگار»

این نوشتار را با جستاری درباره نگاه به سوی پروردگار و بیان رأی این عاشور به پایان می برمی.

قرآن کریم در سوره مبارکه قیامت آیات ۲۲ و ۲۳ ابتهاج و نشاط اهل بهشت را در رستاخیز بدین صورت بیان داشته که: «وَجْهُهُ يَوْمَئِذٍ نَاضِرٌ إِلَيْهَا نَاظِرٌ». ظاهر آیه اخیر گویای آن است که بهشتان در سرای آخرت مسرور و شادمان از همه آنچه بدان نائل گشته‌اند، خدای را در مرأی و منظر خویش می بایند و می نگرنند. این معنا، تصور رؤیت خداوند را در رستاخیز قوت می بخشد، چنان که اشعار نیز در اثبات امکان بلکه تحقق رؤیت ذات مقدس خداوند، به این آیه استناد می نمایند. از سوی دیگر قرآن کریم در آیات مختلف از جمله آیه ۱۰۳ سوره انعام تصريح نموده که خداوند از رؤیت و درک دیدگان منزه و مبراست^۱، و هر گاه این امر اصل قرار گیرد، باید تعريفی صحیح از «إِلَيْهَا نَاظِرٌ» به دست داد که با اصل مزبور در تعارض و تناقض قرار نگیرد. بر این اساس مفسران مفهوم «نظر» را در آیه مزبور مترادف معنای رؤیت ندانسته، بلکه آن را با معنی «انتظار» برابر شمرده‌اند. این تعريف شاهد مثال دیگری نیز در قرآن کریم (آیه ۳۵ سوره نمل) دارد، که ملکه سرزمین سبا در پاسخ به نامه حضرت سليمان(ع) و در مقام آزمون او به اطرافیان خود می گوید: «وَلَئِنِ مُرْسِلٌ

۱. «لا تذر که الابصار و هو يدرك الابصار...» فردوسی نیز در بیتی، همین مضمون را بیان داشته است: به بینندگان آفرینشده را / نبینی، مرنجان دو بیننده را (فردوسی، ص ۲).

إِلَيْهِمْ يَهْدِيَةُ قَنَاطِيرَةٍ يَمْ بَرْجِعُ الْمُرْسَلُونَ وَ مَنْ فَرَسْتَنَدَهُ هَدِيهِ إِيْ بَهْ سَوَى آنَانَ هَسْتَمْ وَ
چشم به راه اینکه فرستادگان چه پاسخی می آورند». همچنین در شعر عرب آمده است:

الرَّحْمَنْ يَأْتِي بالغَلَاحِ
وَجْهُهُ نَاظِرَاتِ يَوْمَ بَدْرٍ
چهره هایی در روز بدر چشم امیدشان سوی خدای رحمان بود که پیروزی را
برای ایشان به ارمغان آورد(طوسی، ج ۱۰، ص ۱۹۷).

در میان معانی متعددی که برای «نظر» یا «نظر إلى» در کتب لغت ذکر گردیده، افزون بر مفاهیمی نظری بینش، نگرش، و جز آن، معنای چشم داشت و انتظار نیز بیان گردیده است(خلیل بن احمد، ج ۸، ص ۱۵۴؛ ابن منظور، ج ۵، ص ۲۱۵؛ طریحی، ج ۳، ص ۴۹۷). براین پایه مفهوم آیه «الى ربه ناظرة» چنین است: «أهل بیشت در رستاخیز چشم به راه نعمت پروردگار و پاداش اویند که به ایشان برسد» چنان که مفسران - همچون داشمند بزرگ شیخ طوسی در تفسیر تبیان - به این معنی تصریح دارند (طوسی، ج ۱۰، ص ۱۹۷؛ ابوحیان اندلسی، ج ۸، ص ۳۸۰؛ ابوالفتوح رازی، ج ۲۰، ص ۵۴؛ زمخشیری، ج ۴، ص ۱۹۲).

ابن عاشور در بیان آیه مورد بحث، تختست «نظر» را به معنی «معاینه به بصر»(دیدن با چشم) می گیرد و می گوید: ظاهر فقط «ناظرة» آنه من نظر بمعنی: عاین ببصره... (ابن عاشور، ج ۲۹، ص ۳۲۷) و در تأیید این مفهوم سخنानی را نیز از صحیح بخاری و صحیح مسلم به نقل از پیغمبر اکرم (ص) ذکر می کند، اما سرانجام با بیان اندیشه معتزله در این خصوص، دلالت آیه بر رویت خداوند را، دلالتی اجمالي و ظنی می شمارد و احتمال تأویل و حمل آیه به تأویلات معتزله را روا می داند که طبق آن موضوع رویت نه به معنی رویت ذات خداوند بلکه به معنی مشاهدة جلال و بهجت قداست ذات باری تعالی باشد(همان، ص ۳۲۸).

ابن عاشور در ادامه گفتار خویش، به آراء کسانی اشاره می کند که به نگرش

معترضه در این موضوع باور ندارند و آن را نقد کرده‌اند نظیر اشعاره، و پیش از آنان مالکیه و اهل حدیث، آن گاه با قبول اصل امکان رؤیت خداوند در رستاخیز، از ورود به مقوله چگونگی تحقق موضوع خودداری می‌کنند و می‌گویند: «و نیکوست که کیفیت این امر را به علم خدای متعال واگذاریم، مانند دیگر موضوعات مشابه که به شؤون خالق متعال باز می‌گردد، و این است معنی سخن پیشینیان ما که گفته‌اند: آن رؤیتی است که کیفیتی برای آن قابل تصور نیست، و البته این، کلام حقی است فرآگیر(همان، ج ۲۹، ص ۳۲۹).»

بدین ترتیب، این عاشر بایان محتاطه، همچنان به رویکرد تأویل گرایانه در مسالة «رؤیت خداوند» وفادار می‌ماند.

منابع

- اللوysi، سید محمود بن عبدالله، روح المعانی، بیروت، دارالفکر، ۱۴۱۷ق.
- ابن ابی‌علی، محمد، طبقات الحتابله، تحقیق: محمد حامد فقی، بیروت، دارالعرفه، بی‌تا.
- ابن عاشر، محمد طاهر بن محمد شاذلی، التحریر والتسوییر، بیروت، موسسه التاریخ، ۱۴۲۰ق.
- ابن منظور، محمد بن مکرم، لسان العرب، بیروت، دار صادر، ۱۴۱۴ق.
- ابوحیان الاندلسی، محمد بن یوسف، بحر المحيط فی التفسیر، بیروت، دارالکتب العلمیه، ۱۴۱۳ق.
- ابوزید، نصر حامد، معنای متن، ترجمه: مرتضی کریمی نیا، تهران، طرح نو، ۱۳۸۰ش.
- ابوالفتح رازی، حسین بن علی، روض الجنان و روح الجنان، مشهد، بنیاد پژوهش‌های اسلامی، ۱۳۶۸ ش.
- بری، حواس، المقايس البلاغية فی التفسير التحریر والتسوییر، بیروت، المؤسسه العربيه للدراسات و النشر، ۲۰۰۲م.

- تفلیسی، حبیش بن ابراهیم، وجوه قرآن، به کوشش: مهدی محقق، تهران، دانشگاه تهران، ۱۳۷۸ش.
- خرمشاهی، بهاءالدین، ترجمه قرآن کریم، تهران، نیلوفر، جامی، ۱۳۷۶ش.
- خلیل بن احمد فراهیدی، العین، قم، دارالهجرة، ۱۴۱۰ق.
- زحیلی، وهب، المنیر فی العقيدة و الشريعة و المنهج، بیروت، دارالفکر المعاصر، ۱۴۱۱ق.
- زرکلی، خیرالدین، الاعلام، بیروت، دارالعلم للملايين، بی تا.
- زمخشی، محمود بن عمر، الكشاف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاویل، قاهره، مطبعه مصطفی البابی الحلبي، ۱۳۸۵ق.
- زمرلی، الصادق، اعلام تونسیون، بیروت، دارالغرب الاسلامی، ۱۹۸۶م.
- صغری، نبیل احمد، منهج الامام الطاھر بن عاشور فی تفسیر التحریر و التنویر، قاهره، الدار المصریہ، ۱۴۲۲ق.
- طباطبایی، سید محمدحسین، العیزان فی تفسیر القرآن، قم، موسسه النشر الاسلامی، ۱۴۰۲ق.
- طبرسی ، فضل بن حسن ، مجتمع البیان ، بیروت ، دارالفکر المعاصر ، ۱۴۱۱ق.
- الطريحي، فخرالدین بن محمد، مجتمع البحرين، تهران، کتابفروشی مرتضوی، ۱۳۶۵ش.
- الطوسي، شیخ الطائفة ابو جعفر محمد بن الحسن، التیان، مکتب الاعلام الاسلامی، ۱۴۰۹ق.
- فردوسی، ابوالقاسم، شاهنامه، تهران، سازمان انتشارات جاویدان، بی تا.
- القرطی، ابو عبدالله محمد بن احمد، الجامع لاحکام القرآن، بیروت، موسسه التاریخ العربی، ۱۴۰۵ق.
- مجلسی، المولی محمد باقر بن محمد تقی الاصفهانی، بحارالانوار الجامعه لدرر اخبارالائمه الاطهار، بیروت مؤسسه الوفا، ۱۴۰۴ق.

